

Revela The New York Times

Rechazan propuesta de condena a Nicaragua *LN-1-8-88*

Los gobiernos de Costa Rica y de Guatemala rechazaron el borrador de un comunicado que condena a Nicaragua y que Estados Unidos pretendía que firmasen hoy, en Ciudad Guatemala, junto a Honduras y El Salvador, reveló ayer el diario estadounidense The New York Times. El Canciller, Lic. Rodrigo Madrigal Nieto dijo tener la impresión de que "se está faltando a la verdad"

Contradictorias
versiones en el
Gobierno

con una información como ésta, pues "nunca ha habido un borrador de Estados Unidos que haya querido ser impuesto a estos países". No obstante, otro alto funcionario de la administración Arias admitió en nuestra capital que el Presidente objetó que del encuentro de cancilleres que se inicia hoy en Guatemala saliese un comunicado condenatorio a Nicaragua.

Página 4-A



Los cancilleres Rodrigo Madrigal, de Costa Rica; Carlos López, de Honduras; Ricardo Acevedo, de El Salvador, y Alfonso Cabrera, de Guatemala, compartieron animadamente antes del encuentro que hoy sostendrán con el Secretario de Estado norteamericano George Shultz.

Revela The New York Times

Rechazan propuesta de condena a Nicaragua

LN-1-8-88

Contradictorias versiones en el Gobierno

AFP, EFE, REUTERS y Edgar Fonseca

Agencias y redactor de La Nación

Washington, Guatemala y San José.- Los gobiernos de Costa Rica y Guatemala rechazaron el borrador de un comunicado que condena a Nicaragua y que Estados Unidos pretendía que firmasen hoy en Ciudad Guatemala junto a Honduras y El Salvador, reveló ayer el diario estadounidense The New York Times.

Desde Ciudad Guatemala, el Canciller Lic. Rodrigo Madrigal, negó telefónicamente a La Nación que Estados Unidos tratase de imponer un borrador.

Sin embargo, en nuestra capital otro alto funcionario gubernamental admitió que el Presidente, Dr. Oscar Arias, objetó que saliera un comunicado condenatorio a Nicaragua.

En Washington, el Secretario de Estado, George Shultz, negó en una entrevista a la cadena televisiva ABC el rechazo de Costa Rica y Guatemala al borrador del comunicado. "No lo han hecho", manifestó.

Por propuesta de Shultz se realizará hoy en Ciudad Guatemala un encuentro con dicho funcionario con los cancilleres Alfonso Cabrera, de Guatemala; Ricardo Acevedo, de El Salvador; Carlos López, de Honduras, y Madrigal Nieto, de Costa Rica. De la reunión, que servirá para analizar el plan de paz denominado Esquipulas II, fue excluida Nicaragua.

La nota de The New York Times, fechada en San José, consignó el temor de funcionarios costarricenses y guatemaltecos de alto rango en cuanto a que Estados Unidos tome represalias contra sus gobiernos por resistirse a formar parte de



George Shultz: a encuentro hoy con los cancilleres del área, excepto el de Nicaragua.

esta propuesta denuncia conjunta contra Nicaragua.

El canciller Madrigal Nieto dijo, desde Ciudad Guatemala, que tiene la impresión de que "se está faltando a la verdad" con una información como esta, pues "nunca ha habido un borrador de Estados Unidos que haya querido ser impuesto a estos países".

"Grupos de funcionarios han estado repasando ideas que no necesariamente tienen que concretarse en un comunicado. Hemos tenido documentos y también objeciones de nuestra parte", comentó Madrigal.

Sin embargo, otro alto funcionario de la administración Arias, quien habló con la condición de no ser identificado, dijo que asesores técnicos de la Cancillería elevaron al mandatario una versión del comunicado por debatir en Guatemala.

El Presidente objetó todo lo que fuese "de aislamiento o condenatorio" contra el régimen sandinista, "no porque no se lo merezca sino porque en realidad a quienes

corresponde hacerlo es a los jefes de Estado centroamericanos, conjunta o separadamente", añadió este informante.

Sobre el encuentro de hoy, el canciller Madrigal destacó: "No venimos con el fin de acorralar o de convertir en mártir a nadie pero sí de concertar voluntades en pro de la democracia".

Lamentó a la vez que la agencia AFP no hubiese identificado a un vocero de la Cancillería costarricense al que atribuyó, en un cable fechado en Guatemala, haber reconocido que existen presiones de Estados Unidos sobre los cancilleres para que condenaran a Nicaragua en la reunión de hoy.

"Lástima que no diga cuál es el vocero, porque tendríamos que desmentirlo. No hemos recibido presiones en ese sentido. No creo que ningún vocero de la Cancillería haya declarado eso. Me parece que es un artificio", insistió Madrigal.

Versión del Times

Según The New York Times, el

documento objetado ha sido objeto de reuniones preparatorias entre los gobiernos del área y el enviado especial de la Casa Blanca para Centroamérica, Morris Busby.

En el borrador del documento se dice que "Nicaragua sigue incumpliendo los principios democráticos básicos y consolidando un sistema totalitario que está todavía más apartado de la democracia", y se culpa a ese país de ser la causa de los problemas políticos de la región.

El texto lleva por encabezamiento "Segundo borrador", en inglés, lo que hace sospechar a las fuentes consultadas que fue redactado en Washington.

El Salvador y Honduras han dado su consentimiento, pero Costa Rica y Guatemala se resisten porque, en palabras de un funcionario de esta última nación, "si firmamos este comunicado equivaldría a decir que nuestra política exterior la hace Estados Unidos".

El presidente Arias, artífice del plan de paz regional Esquipulas II, que se firmó el 7 de agosto del año pasado y por el que se le concedió el premio Nobel de la Paz 1988, está firmemente opuesto al documento, dijo uno de sus ayudantes al Times.

A juicio de Arias-agregó-cualquier declaración sobre un avance hacia la paz en Centroamérica debe resultar de una reunión de los cinco países de la región y no de un encuentro con Estados Unidos.

En el texto, después de un pasaje sobre la inclinación de EE.UU. a "contribuir significativamente en la defensa de los gobiernos democráticos de Centroamérica", se declara un compromiso de defensa mutua entre todos estos países.

"Los cinco ministros de Relaciones Exteriores reafirmaron el derecho de sus gobiernos de actuar en defensa de la seguridad democrática regional, tanto de forma individual o en grupo", reza el párrafo publicado por el Times.